

## ՏԱՄԱՆԵՒԻՆԸ ԴԱՐԵՐ ԱՌԱՋ

Քրիստոնի խաչելութեան տարեդարձին այս հանդիսութիւնը Աւագ Շաբթուն՝ յուրջ խորհրդածութիւններ կ'արթնցնէ։ Անտարակոյս ամէն տեղ պիտի տօնուի ան։ բայց պէտք չունինք հեռուներ երթալ երեան հաշնելու համար չփոթեցացիչ յուշեր, տեսնելու թէ կա՛ն քրիստոնէութեան յառաջդիմութեամբ հետաքրքրուող անձեր, օրոնք տարրեր միտքով կը տօնեն խաչելութեան տարեդարձը։ Ամանք կը մեծարեն այն լըքուած Մարդը, որ Պիղատոսին առջնը կցաւ իրեն դեմ ունենալով աշխարհ։ Ամանք կը թուին տօնախմբել այդ Մահը, իրը բարոյական քաջութեան ու հանդուրժանքի գաղափարակոն օրինակ մը, ինչ որ՝ և անտարակոյս։ բայց այս՝ այնքան ձեռնուտուչէ բարոյական տկարութեամբ ցաւազինուրէն տառապող հասարակ մահկանացուներուն։ Ուրիշներ կը յայտարարեն թէ մահէն աւելի զօրաւոր սէր մը յազթանակեց Քրիստոսի մէջ։ Աս ալ սաոյզ է։ բայց առանձինն առնուած պարագային, ինքնին կը ցուցնէ թէ Ան ի՞նչքան կը տարրերի մեզմէ։ Ուրիշներ մարդկութեան Առաջնորդըն ու երկնային Սիրահարը կը կռչին զԱյն։ Ասացուածք մը որ կրնայ բովանդակել ամբողջ Կաթողիկէ Կրօնը, բայց որոշ բացատրութեան մը անհրաժեշտ պէտքն ունի։ Շատեր ալ գոհ կ'երեկին Քրիստոսին հարցին ո՛չ մէկ բացատրութիւն տալով։ Ստուգիւ առնուածարանական միկնութիւններու չեն հաւելի անոնք։ Կարող զրող մը, երուսաղէմի Համաժողովին<sup>(\*)</sup> հաւասակց թէ՝ իրեն համար բաւական էր որ պատմութեան ընթացքին եկաւ Մէկը ու անհատական կհանքի մը մէջ յայտնեց ամէնէն սքանչելի հոգեսոր ճշմարտութիւնները։ Քրիստոսի համար լսուեցաւ թէ ճառագայթարձակ ու լուսասփիւռ Անձնաւորութիւն մըն է, որ տուաւ Աստուծոյ այն նշանակութիւնը, զոր նախապէս բնաւ չունէր Ան։

(\*) Կ'ակնարկէ Բողոքական եկեղեցիներու կողմէ Զիթենեաց լիրան վրայ զումարուած Միջազգային Միախնարութեան Փողովին, որ տեղի ունեցաւ 1928-ին ու տեւեց Մարտ 24էն մինչեւ Ապրիլ 8։ Այս մասին տես Անոն 1928, էջ 185 և 322։

Ե. Թ.

ԶԱՅՆ բացատրելու ամէնէն զիւրին եղանակը, զԱՅՆ մնինելու ամէնէն ակներեւ կերպը, խորհիւն է Անոր մասին, իրը իրերու յաւիտենակոն բնութեան յայտնութեան տեղիքի մը։ Ժիշտ ինչպէս որ իրերու բնութեան մասին բացարձակ եւ տիեզերական բան մը կը գտնենք մագնիսական ասեղի մը մէջ, այնպէս ալ ակներեքի մասին եղանական բան մը կը զիւնանք յանձին Քրիստոսի։ բան մը զոր երրեք պիտի չը կարենայինք զիւնալ առանց Անոր։

Այս ամէնքը լաւ են իրենց սահմանին մէջ։ Բայց եթէ ո՛ո լըլլար ամբողջը, ասիւկու Քրիստոսի մարդկային աղդի համար ունեցած իրական արժէքին մէկ սրտաշարժ սահմանումն եղած կ'ըլլար միայն։ Այս՝ Քրիստոսը կ'ընէ Դաստիարակուն ու Յայտնիչը, բայց ո՛չ ասկէ աւելի։ Մտայնական մեկնութիւն մըն է աս, որ զի՞նք իրը կուսատու կ'ընդունի բայց ո՛չ իրը կենսատու։ Այսպէս նկատելով՝ Աւոգ Աւրբաթը պիտի ըլլար կ'ընքի ողիի — զոր երրեք ունեցած է աշխարհը — Յայտնիչին ու Մարմնացումին Մահուան տարեդարձը։ Բայց ան պարզապէս կ'անդիտանայ Փրկարժութիւնը և կը չնչէ պատմական Քրիստոնէութեան պահպանած ամէնէն կենսական ու ամէնէն սիրելի շատ բաները։

Հրահանգիչ է տեսնել որ Երուսաղէմի Համաժողովին մէջ շատ ազուր բողոք մը բարձրացաւ զերման կուտերականի մը կողմէ, ընդդէմ այն մատյնութեան որ լոկ իրօնի Ուսուցիչ մը կը նկատէ զՔրիստոս և ո՛չ աւելի։ կուտերականը պնդեց թէ մարդկային աղդի փրկարժութեան համար Աստուծոյ մնացոյն և բացարձակապէս եղական զորդերուն վրայ հիմնուած են Աւելատանչական առաքելութիւնները։ Այս զորդերն են մասնաւորապէս իր Միածին Արդեւոյն առաքումը աշխարհի մեջքերու քառութեան համար, Անոր խաչի Մահը, և Անոր Յարութիւնը, որպէս սկզբնաւորութիւն տղատաղբուած ցեղի առտուածատուը մէկ նոր կենաքին։

Իրաւունք ունի կուտերականը։ Այդպէս է պատմական Աւելատանը։ «Քրիստոս մեռաւ վասն մեղաց մերոց»։ «Զիք այլով իւիք փրկութիւն, զի և ոչ անուն այլ զոյ ի ներքոյ երկնից տուեալ ի մարդկիկ, որով արժան իցէ կեալ մեզ»։ Ահա

այս է Աւագ Ռեբրաթի առաքելական մեկնութիւնը: Բատ Ա. Պետրոսի և Ա. Պօղոսի, Քրիստոնէութիւնը էտպէս Փրկութիւնն էլունն է Քրիստոնի միջոցաւ: Նա Յայտնիչէ մը անհունօրէն աւելի՝ մէկն է: Մեր մեղքերուն համար Ան է միակ Միջնորդը, Փրկիչը, Բորեհօսը, Հաշտարարը և քառութեան Պատարազը: Ահազին տարբերութիւն մը կայ հոս: Եթէ արդարեւ Ինքն է այս ամէնը, եթէ նա է Գոտն Աստուծոյ, որ բառնայ զմեզս աշխարհի, Անոր ասկէ ո՞ւ չափով թիրի ներկայացումը, ո՞չ միայն անբաւական է բոլորովին, այլ և անսահման է կորուսաը: Բաց աստի, եթէ Քրիստոս Ռւսուցիչն ու Յայտնիչն աւելի բան մը եղած ըլլար, նա գժոն ու անսփոփ պիտի թողուր մարդկային բնութեան խորագոյն կարիքները: Որովհետեւ տղիտութիւնը մեր միակ կամ զըլիսաւը թերութիւնը չէ: Մեր տղիտութենէն աւելի խորունկ է մեր տկարութիւնը: Մենք ոչ միայն պէտք ունինք լուսաւորութեան, այլ չա՞տ, չա՞տ կը կարօտինք ուժի:

Ճիշգ այս է որ կը մոռնար Տոլստոյ, երբ իր պարզ բարոյագէտ կը մեկնէր Քըրիստոսը: Այն հին մոլորութեան մէջ կ'իյնար ան, թէ ճշմարտութիւն զիտնուը հընազանցիլ է անոր: Մարդկային բնութեան շատ աւելի խոր ներհայեցութեամբը եղանակնօրէն օժտուած իր քոյրը, լրջօրէն ըզգուշացուց զինք Քրիստոսի արժանիքին մասին իր ըրած անձուկ զնահատանքին ծանրակշութեան վրայ: Նէ ըստ Տոլստոյի թէ ինք (Տոլստոյ) կը սիրէր Յիսուս Քրիստոսը ու կը ծառայէր Անոր: Թէ իր քոյրը զոհունակութեամբ կը զիտէր եղբօր այս ընթացքը, բայց Տոլստոյի յանձին Քրիստոսի բարոյագէտներուն առաջնին առելի բան մը չտեսնելու տեսական տկարութիւնը, անհունօրէն կը տառապեցնէր զինքը (քոյրը): Նէ կ'ընդունէր թէ իր անձին մէջ կոր կամակոր երկուութիւն մը զոր բացարձակապէս անկարող էր յաղթելու սոսկ կամքի ճիզով մը: Ի զո՞ւր է մոռնաւ Քրիստոսը օրպէս Փրկիչ և ընդունէլ զինք միայն իրը Ռւսուցիչ: Որովհետեւ մենք, ի՞նչ ալ որ ըլլանք, ի՞նչպէս պիտի կարենանք լեցնել այդ պակասը: Տոլստոյ, Ամերիկացի Միազաւան թէոդոր Պարքը:

կենսագրութիւնը իր քրոջ զրկեց կարդալու համար: Նէ պատասխանեց որ, եթէ Միազաւան քարոզիչը կարենար զինք համոզիլ թէ Յիսուսը չէ աշխարհին Փրկիչը, ատիկա զինք գհատեցնելու պիտի ծառայէր միայն: Փրկութեան անդիմաղրելի ըլնորն է կրօնական ոյժին զաղանիքը:

Եթէ Յիսուս Քրիստոս կրօնական զըլիսաւը Դաստիարակն ըլլար աշխարհի ու ասկէ ոչ աւելի բան մը, կասկած չկայ որ դարձեալ նոյնչափ անհուն պիտի լինէր մարդկութեան պարտաւորութիւնը Անոր հանդէպ: Հապա Անոր Մահոււն մասին: Ճշմարտութեան համար Մարտիրոսացողի մը Մահը պիտի ըլլար ան: Ազնիւ հաստատամտութեան ու հանդուրժունքի գերազոյն օրինակը պիտի լինէր ան՝ ընդգէմ անսաելի վայրազութեան մը: Ամէնէն շընական հերքումը պիտի ըլլար ան սա առածին թէ պէտք է սիրենք ամէնէն բարձրը, երբ կը տեսնենք զայն: Վասնզի մէկը ու միակ կատարեալ կակը, որուն նըմանը երբեք ապրած ըլլայ աշխարհի վրայ, կենազբաւ եղաւ մարդկային ցեղի ողբալի կուրութեան երեսէն: Քրիստոս, մահը, այս լոյսով նկատի առնուած պահուն, մարզոց հոգեկան իրողութիւններն ըմբցունելու անկարողութեան ամէնէն նուաստացուցիչ ցուցումն է:

Թոյլ տուինք որ ապրի անարժէքը, ու մէրծեցինք և խաչեցինք մեր լաւագոյնը: Թող չմոռցուի որ մենք էինք այդ բանն ընողները: Յարդ, Անմեզին խաչելութեան համար, ահաւոր անարդարութիւն կատարուած է Հրէից հանդէպ: Պատասխանատութիւնը եւ ոչ մէկ կերպով անոնցն է բացարձակապէս: Մարդկային ցեղի հաւաքական պատասխանատութիւնն է ան: Քրիստոսի Մահը, այս լոյսով զիտուելով, մարդկային ազգի յաւիտինական վարկաբեկումն է: Եթէ ըմբռնենք այս ամօթալի իրողութիւնը, ան կը բաւէ անմիթար յուսահատութեան մէջ ընկղմելու համար մարդկային սիրալը:

Բայց Եթէ այս բոլոր անպատում կամակուրութիւններու մէջն Քրիստոս, մեղադառնութեան համար, որ սպաննեց զինք, իր կատարեալ վիշտը կը մատուցանէր Հօրը, թէիւ մէկ բառով, բայց Անասով կ իսկ կը Փրկէր ցեղը, այն տաեն —

միայն այն ատեն — է որ մահը քաջարաբ  
կրուած չարչարանքի տեսարանէն կ'այլա-  
փոխի Աստուծոյ և մարդոց միջն կատա-  
րուած հաշութեան տեսարանին:

Փրկագործութեան իրականութիւնն է  
որ յառաջ կը բերէ տարբերութիւն մը Քը-  
րիստոսի մահուան նշանակութեան մէջ.  
ահա այս է զաղանիքը խաչի հրաշալի գօ-  
րութեան:

Այսելութեան այս տարեգործին առ-  
քիւ ուշ է, մանաւանդ պատմութեան  
մէջ, վարանիլ թէ այդ մահը ինչ կը նշա-  
նակէ: Իւրաքանչիւր Պատարագ կրկնուած  
արտայայտութիւնն է Եկեղեցւոյ Քրիստոսի  
Զարչարանքներուն փրկորար արժէքին  
վրայ ունեցած անխստա հաւատքին: Եթէ  
միայն մարդիկ հասու ըլլային, եթէ աշ-  
խարհն լիուլի օժառւած ըլլար համեմատե-  
լու կարողութեամբ՝ փրկութեան այս յի-  
շատակութիւնը, ամէն բանէ աւելի, պի-  
տի խօսէր մարդկային գիտակցութեան և  
սիրտին: Երբ Զարչարանքներու տարե-  
գործ տօնախմբուի իր Աստուծոյ Յաւի-  
տենական Որդիէն ներգործուած փրկու-  
թեան տարեգործը, մ'այն այն ատեն է  
որ Քրիստոնէական կրօնը ի վիճակի կ'ըլլայ  
յայտնելու իր կենսատու զօրութիւնը:

“THE CHURCH TIMES”

Թրգմ. Ն. Մրկ. ՏԵՇ-ՑԱԿՈՒԵԱՆ

### ԽՈՐՀՈՒՐԴ ԵԿ ԽԾՍՓ

\*

Մարդու շատեր իրենց կեանին առաջին  
մասը կը դրուածեն երկրորդ մասը բշտառա-  
ցնելու համար:

\*

Ոչ ո՛ կրնայ դիպուածով առաջինի ըլլա:

\*

Քանի խնի անզաններ երշանկութեան  
աղքիւր և պատմու կ'ըլլայ այն բանը, զոր  
մենի դժբախտորիւն կը համարիմ:

### ՊԱՀԵՑՈՂՈՒԹԻՒՆ

Կրօնքը՝ մարդկային ընկերութեան որ  
ըջանակին մէջ աւ ըլլայ, իբրև ոսկիէ  
շղթայ մը մարդս իր Աստուծոյն հետ հա-  
զորդակցութեան գնելու սահմանուած՝ իր  
անքակտելի օգակներն ունի, որոնցմէ մին  
է պահեցողութիւնն իր հնարոյը սովորու-  
թիւններով, օրէնքներով և եղանակաւո-  
րումներով: Այս կամ այն ձեմն տակ պա-  
հեցողութիւն ունէին հին յայներ, հոռվ-  
մայեցիներ, հնդիկ փարոսիներ (որոնք մահ-  
մետական արշաւանքի հետեւնքով Պարո-  
կաստանէն Հնդկաստան գողթեցին՝ և  
կառչած մնացին Զենդ-Աւեստական վար-  
դապետութեան): Եզիդականի մէջ Խօսիս և  
Ռսիրիս զիքերուն ընծայուիլ ուզողներ  
պարտ էին նախապէս պահել: Հրէից հա-  
մար ծոմապահութեան գերազանց օրն էր  
7րդ ամսուն 10րդ օրը, իսկ Խոլամութեան  
մէջ տիրական է Բամազան:

Քրիստոնէական Եկեղեցին իր յարան-  
ուանական շատ մը ճիւղերուն մէջ պահած  
է պահեցողութեան կիրարկումը: Լատին,  
Յոյն, Հայ և այլն Եկեղեցիներ, իրենց յա-  
տուկ պահքի և ծոմի օրերն ունին: Եկե-  
ղեցին իր շարունակութիւնը Հին Ռւխ-  
տին, բնականաբար անկէ պիտի ազգուէր  
ծիսական և արարողական ինչ ինչ ըմ-  
բռնումներու և սովորութիւններու մէջ  
թէեւ եղանակաւորելով զանոնք: Վասնզի  
նոր Ռւխտ Հիմնադիրն ըստու: «Մի համա-  
րիք եթէ եկի լուծանել զօրէնս կամ  
զմարդարէս. ոչ եկի լուծանել, այլ լնուլ»  
(Մըր. Ե, 17.):

Թողով Հին Ռւխտի մէջ յիշուած ստի-  
պողական (Քաւութեան օր), սովորութե-  
նական (Զ. Ը, 19.) և պատահական ծոմիրը  
(տե՛ս Ալի՛ն 1930, էջ 70-71), կ'անցնինք  
նոր Ռւխտին, որ կը տեսնենք (Պ. Ֆ. Ֆ.՝  
12.) թէ անհատներ կան օրոնք տարուան  
բոլոր ԲՇ և ե՛ն օրերը կը պահեն՝ ի յիշատակ  
Մովսէսի Երկուշարթի օրը Ալինա ելելուն  
և Հինդշարթի օրը իջնելուն. ուրիշներ ալ  
կան օրոնք կը պահեն իրենց վարդապետնե-  
րուն թէլազրութեամբ (Մըր. Թ. 14, Մրկ.  
Ծ 18, Պուկ. Ե 33). իսկ կին մարգարէ